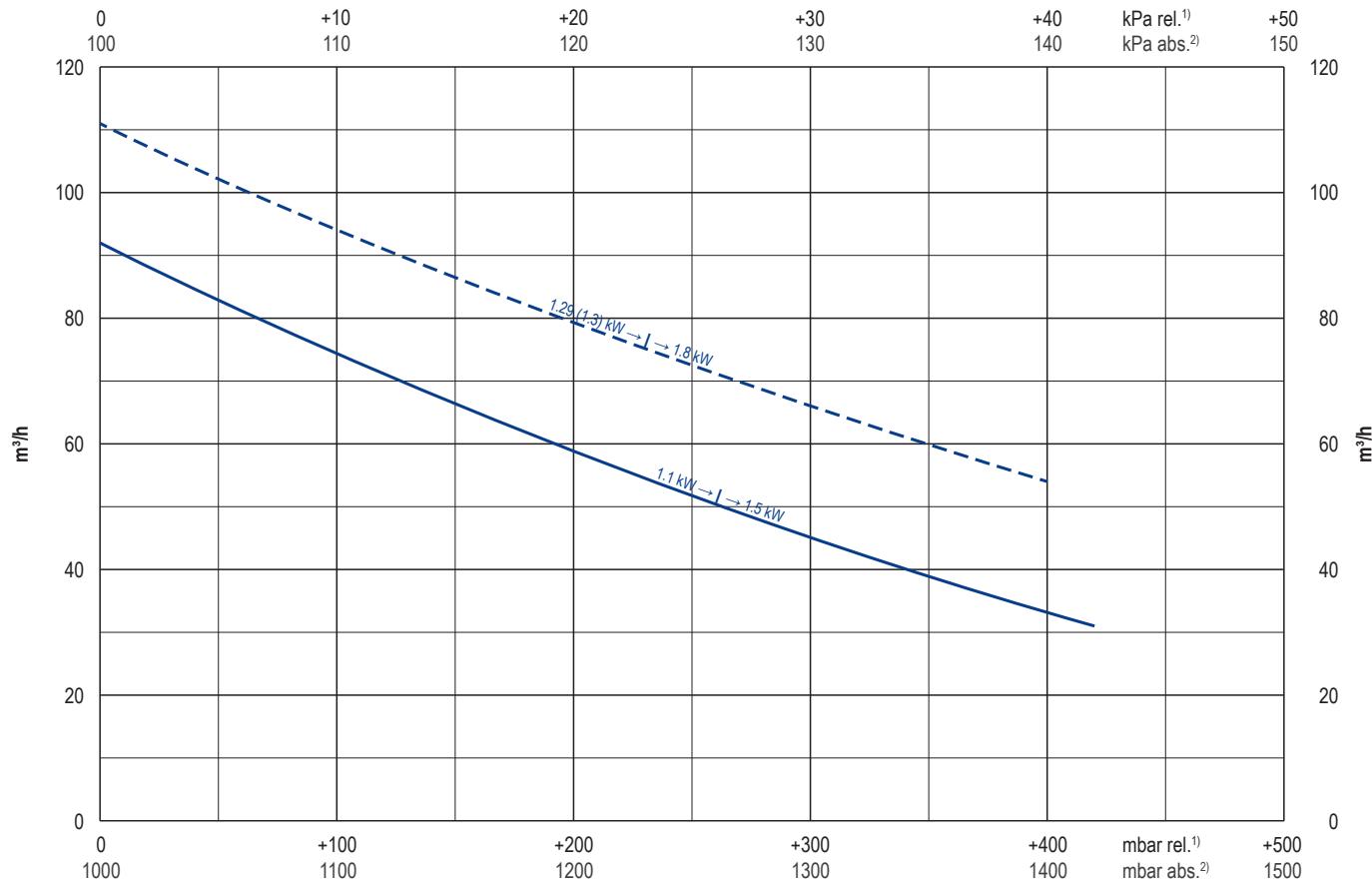
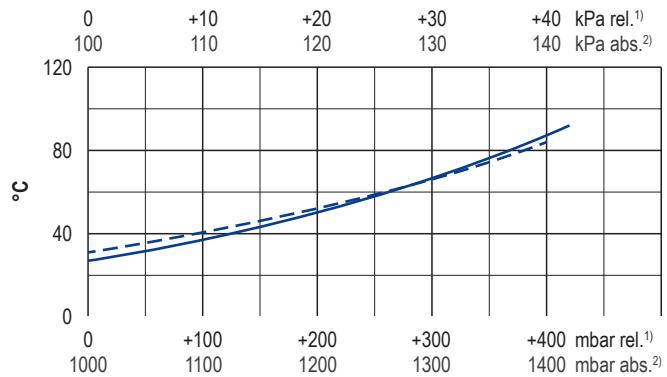


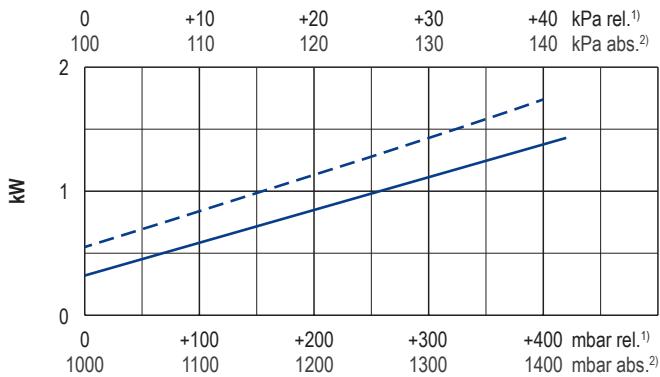
Blast air rate • Blasluftmenge • Débit d'air soufflé • Volume d'aria soffiata • Volumen de aire soplado



Exhaust air temperature • Ablufttemperatur • Température d'air à l'échappement
Temperatura dell'aria scarica • Temperatura del aire de escape



Motor shaft power • Wellenleistung • Puissance du moteur axe
Potenza del motore albero • Capacidad de eje del motor



— 50 Hz 1) relative relativ relatifs relativo relativa
--- 60 Hz 2) absolute absolut absoluto absoluta

- Reference data (atmosphere) Bezugsdaten (Atmosphäre)
- Tolerance Toleranz
- Référence (atmosphère) Tolérance
- Riferimento (atmosfera) Tolleranza
- referencia (atmosférica) referencia (atmosférica)
- 1000 mbar, 20°C ± 10 %

i	Variants	Varianten	Variantes	Varianti	Variantes
With internal safety valve	Mit internem Sicherheitsventil	Avec soupape de sécurité interne	Con valvola di sicurezza interno	Con válvula de seguridad interna	
With internal or external suction filter	Mit internem oder externem Ansaugfilter	Avec filtre d'aspiration interne ou externe	Con filtro di aspirazione interno o esterno	Con filtro de aspiración interna o externo	
With increased corrosion protection	Mit erhöhtem Korrosionsschutz	Avec protection accrue contre la corrosion	Con una maggiore protezione anti-corrosione	Con el aumento de protección contra la corrosión	
Without pedestal under the silencers, with rubber buffers on the enclosure cover	Ohne Standfuß unter den Schalldämpfern, mit Gummipuffern am Gehäusedeckel	Sans pieds sous les silencieux, avec tampons en caoutchouc sur le couvercle	Senza piedistallo sotto gli insonorizzatori, con respingenti in gomma sul coperchio dell'alloggiamento	Sin pie bajo los silenciadores, con topes de goma en la tapa de la carcasa	
With G 1 ½ vacuum / pressure connection	Mit G 1 ½ Saug- / Druckschluss	Avec G 1 ½ raccord vide / pression	Con G 1 ½ raccordo aspirazione / pressione	Con G 1 ½ conexión de vacío / presión	
Performance data / dimensions can differ Combinations on request	Leistungsdaten / Abmessungen können abweichen Kombinationen auf Anfrage	données de performance / mesures peuvent différer combinazioni su richiesta	Dati di performance / misure possono differire Combinazioni su richiesta	Datos de rendimiento / dimensiones pueden diferir Combinaciones a petición	

